

Procedura de evaluare

Manuscrisele vor fi trimise în format electronic la adresa: secretariat@editurasfnectarie.ro. După primirea manuscrisului trimitem autorului confirmarea intrării acestuia în procesul de evaluare, urmând ca într-un interval de aproximativ 45 de zile să fie înștiințat cu privire la acceptarea sau refuzul acestuia. Manuscrisele trebuie să reprezinte: traduceri patristice și din autori duhovnicești contemporani, monografii, teze de doctorat, sau volume de studii tematice din domeniul teologie, sub forma unor lucrări originale, de o înaltă ținută academică, atât în ceea ce privește nivelul cercetării științifice, cât și stăpânirea limbajului de specialitate. La solicitarea autorului, editura poate pune la dispoziție fonturi în vederea interoperabilității digitale (*Adobe Garamond Pro* pentru caractere latine, *Asteria* pentru caractere grecești, respectiv *Estrangelo Edessa* pentru caractere siriace).

Procesul de evaluare cuprinde două etape: *evaluare editorială* și *evaluarea științifică (peer review)*.

a) *Evaluarea editorială* reprezintă procesul de analiză a lucrării din punct de vedere tehnic, realizat în cadrul ședințelor redacționale, în urma căreia lucrarea este atribuită unui redactor care verifică concordanța cu specificul teologic și științific al editurii și respectarea condițiilor de publicare. Unul dintre primele criterii de selecție îl reprezintă încadrarea textelor propuse în colecțiile existente sau în planul editorial.

Materialele propuse spre publicare trebuie să respecte următoarele condiții de redactare:

- textul trebuie să fie redactat cu diacritice;
- lucrarea nu trebuie să fie un plagiat; pentru pasajele preluate din alte lucrări aflate sub copyright, notele bibliografice trebuie să menționeze explicit sursele respective. Editura își rezervă dreptul de a respinge orice propunere suspectă de plagiat sau incompatibilă cu profilul ei.
- corectitudinea exprimării și stăpânirea gramaticii și a ortografiei limbii române reprezintă criteriile eliminatorii.

b) În cazul în care sunt acceptate, textele intră în etapa de *evaluare științifică (peer review)* realizată independent de doi evaluatori, membri cu reputație ai comunității științifice naționale. Modalitatea de recenzare este „double blind peer-review”, prin care recenzorul extern nu cunoaște autorul materialului, nici autorul nu cunoaște numele recenzorului extern. Redactorul-șef este persoana de legătură dintre autor și evaluator.

Evaluarea științifică are la bază criteriile riguroase de analiză. Fiecare evaluator extern întocmește un referat prin completarea formularului „peer review” pus la dispoziție de editură. Conținând concluziile evaluatorului cu privire la: *aprecieri generale cu privire la text/studiu introductiv (în cazul traducerilor); originalitate; traducere (registru lexical, exprimare, cursivitate); aparat critic și bibliografie*. În cazul respingerii articolului, colectivul de recenzori își va motiva opțiunea, propunând, unde este cazul, realizarea anumitor modificări în vederea publicării ulterioare.